

Denmark-Aalborg: Insurance services
OJ S 104/2014 31/05/2014
Contract notice – utilities
Services

Directive 2004/17/EC

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: Aalborg Havn A/S

Postal address: Langerak 19

Town: Aalborg Ø

Postal code: 9220

Country: Denmark

Contact person: Betina C.M. Nielsen

E-mail: bcn@aalborghavn.dk

Telephone: +45 99301525

Internet address(es):

General address of the contracting entity: www.aalborghavn.dk

Additional information can be obtained from:

Official name: Willis I/S

Postal address: Finlandgade 1, 3.

Town: Odense C

Postal code: 5000

Country: Denmark

For the attention of: Unni Bjertnæs Maegaard

E-mail: offentligudbud@willis.dk

Telephone: +45 88139352

Internet address: www.willis.dk

Specifications and additional documents (including documents for a dynamic purchasing system) can be obtained from:

Official name: Willis I/S

Postal address: Finlandgade 1, 3.

Town: Odense C

Postal code: 5000

Country: Denmark

For the attention of: Unni Bjertnæs Maegaard

E-mail: offentligudbud@willis.dk

Telephone: +45 88139352

Internet address: www.willis.dk

Tenders or requests to participate must be submitted:

Official name: Willis I/S

Postal address: Finlandgade 1, 3.

Town: Odense C

Postal code: 5000

Country: Denmark

For the attention of: Unni Bjertnæs Maegaard

E-mail: offentligudbud@willis.dk

Telephone: +45 88139352

Internet address: www.willis.dk

I.2. Main activity

Port-related activities

I.3. Contract award on behalf of other contracting entities

The contracting entity is purchasing on behalf of other contracting entities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting entity

Aalborg Havn A/S med datterselskaber — udbud af forsikringsaftaler.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 6: Financial services a) Insurances services b) Banking and investment services

Main site or place of performance: Aalborg Havn A/S med datterselskaber.

NUTS code

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Aalborg Havn A/S med datterselskaber ønsker med virkning fra den 1.1.2015 at indgå en eller flere forsikringskontrakter inden for områderne:

A. Bygningsforsikring

B. Erhvervs- og produktansvarsforsikring

C. Materiel- og krankaskoforsikring

D. Motorkøretøjsforsikring

E. Arbejdsskadeforsikring

F. EDB-forsikring

G. Rejseforsikring

H. Sø- og kaskoforsikring

I. Bygnings- og løsøreforsikring for Grøndlandshavnens Ejendomme A/S

J. Bygnings- og løsøreforsikring for NTC Ejendomme A/S

K. All-risk forsikring tank anlæg til olie for Port of Aalborg Tankstore ApS

L. All-risk forsikring for Aalborg Havn Logistik A/S — medforsikret Aalborg Havn A/S med datterselskaber.

II.1.6. CPV code(s)

66510000 Insurance services, 66515100 Fire insurance services, 66515200 Property insurance services, 66516400 General liability insurance services, 66512100 Accident insurance services, 66514110 Motor vehicle insurance services, 66514150 Vessel insurance services

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for one or more lots

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

Jf. beskrivelse under hver delaftale.

II.2.2. Information about options

Options: yes

Description of options: Der tilstræbes indgået flerårige kontrakter med mulighed for forlængelse med 2 gange 1 år.

Provisional timetable for recourse to these options:
in months: 24 (from the award of the contract)

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: yes

Number of possible renewals: 2

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in months: 36 (from the award of the contract)

Information about lots

Lot No: 1

Lot title: Bygningsforsikring

1) Short description

Bygningsforsikring for Aalborg Havn A/S.

2) CPV code(s)

66510000 Insurance services, 66515200 Property insurance services, 66515100 Fire insurance services

3) Quantity or scope

Aalborg Havn A/S har ejendomme på ca. 24 050 m² og med en bygningsværdi på ca. 122 300 000 DKK. Kaj/mole har en forsikringssum på ca. 30 000 000 DKK.

Lot No: 2

Lot title: Erhvervs- og produktansvarsforsikring

1) Short description

Erhvervs- og produktansvarsforsikring.

Forsikringstager: Aalborg Havn Logistik A/S.

Medforsikrede: Aalborg Havn A/S med datterselskaber.

2) CPV code(s)

66510000 Insurance services, 66516400 General liability insurance services

3) Quantity or scope

Aalborg Havn A/S har ca. 73 ansatte og en nettoomsætning på ca. 141 081 000.

Lot No: 3

Lot title: Materiel- og kranforsikring

1)

Short description

Materiel- og kranforsikring.

Forsikringstager: Aalborg Havn Logistik A/S.

Medforsikrede: Aalborg Havn A/S med datterselskaber.

2) CPV code(s)

66510000 Insurance services, 66515100 Fire insurance services, 66515200 Property insurance services

3) Quantity or scope

Aalborg Havn A/S har materiel og krankaskoforsikring til en samlet værdi på ca. 135 000 000 DKK.

Lot No: 4

Lot title: Motorkøretøjsforsikring

1) Short description

Motorkøretøjsforsikring.

Forsikringstager: Aalborg Havn Logistik A/S.

Medforsikrede: Aalborg Havn A/S med datterselskaber.

2) CPV code(s)

66510000 Insurance services, 66514110 Motor vehicle insurance services, 66516000 Liability insurance services

3) Quantity or scope

Aalborg Havn A/S har i alt ca. 34 person-, vare- og lastbiler samt arbejdsmaskiner og mobilkraner.

Lot No: 5

Lot title: Arbejdsskadeforsikring

1) Short description

Arbejdsskadeforsikring.

Forsikringstager: Aalborg Havn Logistik A/S.

Medforsikrede: Aalborg Havn A/S med datterselskaber.

2) CPV code(s)

66510000 Insurance services, 66512100 Accident insurance services

3) Quantity or scope

Aalborg Havn A/S har ca. 73 ansatte.

Lot No: 6

Lot title: EDB-forsikring

1) Short description

EDB-forsikring.

Forsikringstager: Aalborg Havn Logistik A/S.

Medforsikrede: Aalborg Havn A/S med datterselskaber.

2) CPV code(s)

66510000 Insurance services, 66515100 Fire insurance services, 66515200 Property insurance services

3) Quantity or scope

Aalborg Havn A/S har værdier for ca. 8 000 000 DKK.

Lot No: 7

Lot title: Rejseforsikring

1) Short description

Rejseforsikring.

Forsikringstager: Aalborg Havn Logistik A/S.

Medforsikrede: Aalborg Havn A/S med datterselskaber.

2) CPV code(s)

66510000 Insurance services, 66512000 Accident and health insurance services, 66515200 Property insurance services, 66515100 Fire insurance services, 66516000 Liability insurance services

3) Quantity or scope

Aalborg Havn A/S har ca. 73 ansatte.

Lot No: 8

Lot title: Sø- og kaskoforsikring

1) Short description

Sø- og kaskoforsikring.

Forsikringstager: Aalborg Havn Logistik A/S.

Medforsikrede: Aalborg Havn A/S med datterselskaber.

2) CPV code(s)

66510000 Insurance services, 66514150 Vessel insurance services

3) Quantity or scope

Aalborg Havn A/S har 3 både.

Lot No: 9

Lot title: Bygnings- og løsøreforsikring

1) Short description

Bygnings- og løsøreforsikring for Grønlandshavnens Ejendomme A/S.

2) CPV code(s)

66510000 Insurance services, 66515100 Fire insurance services, 66515200 Property insurance services

3) Quantity or scope

Grønlandshavnens Ejendomme A/S har ejendomme på ca. 55 000 m² og med en bygningsværdi på ca. 340 186 000 DKK. Løsøresum er på ca. 35 270 000 DKK.

Lot No: 10

Lot title: BYgnings- og løsøreforsikring

1) Short description

Bygnings- og løsøreforsikring for NTC Ejendom A/S.

2) CPV code(s)

66510000 Insurance services, 66515100 Fire insurance services, 66515200 Property insurance services

3) Quantity or scope

NTC Ejendom A/S har ejendomme på ca. 22 500 m² og med en bygningsværdi på ca. 117 681 000 DKK. Løsøresum er på ca. 6 000 000 DKK.

Lot No: 11

Lot title: Erhvervsforsikring

1) Short description

Erhvervsforsikring for Port of Aalborg Tankstore ApS.

2) CPV code(s)

66510000 Insurance services, 66515100 Fire insurance services, 66515200 Property insurance services, 66516400 General liability insurance services, 66512100 Accident insurance services, 66514110 Motor vehicle insurance services

3) Quantity or scope

Port of Aalborg Tankstore ApS har tankanlæg til olie til en samlet værdi på ca. 155 000 000 DKK.

Lot No: 12

Lot title: All-risk forsikring

1) Short description

All-risk forsikring for Aalborg Havn Logistik A/S.

2) CPV code(s)

66510000 Insurance services, 66515100 Fire insurance services, 66515200 Property insurance services, 66516400 General liability insurance services, 66512100 Accident insurance services, 66514110 Motor vehicle insurance services, 66514150 Vessel insurance services

3) Quantity or scope

Aalborg Havn Logistik A/S har løsøre til en samlet værdi på ca. 25 000 000 DKK.

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Såfremt ordren tildeles en sammenslutning af tjenesteydere, skal deltagerne udpege en fælles befuldmægtiget.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Tilbudsgivere skal erklære, at man lovligt kan udøve forsikringsvirksomhed i Danmark.

I forbindelse med prækvalificeringen skal der afgives en erklæring på tro og love om eventuel ubetalt forfalden gæld til det offentlige.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Bevis for forsikringssekskabernes finansielle og økonomiske status kan ske ved fremsendelse af seneste årsregnskab.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions: Oplysninger om de betydelige relevante tjenesteydelser af tilsvarende art og størrelsesorden inden for de seneste 3 år.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Negotiated

Some candidates have already been selected (if appropriate under certain types of negotiated procedures): no

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of the criteria stated in the specifications or in the invitation to tender or to negotiate

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting entity

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents

(except for a DPS)

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 30.6.2014

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

26.8.2014 - 14:00

IV.3.5. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Danish.

Other: Ovennævnte krav til sprog er ikke gældende for så vidt angår fremsendelse af seneste årsregnskab, som beskrevet i III.2.2).

IV.3.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

IV.3.7. Conditions for opening of tenders

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: yes

Estimated timing for further notices to be published: Tjenesteydelsen forventes udbudt i terminer på 3-5 år.

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.3. Additional information

Aalborg Havn A/S forbeholder sig ret til at annullere nærværende udbud, såfremt den nødvendige bevillingsmæssige hjemmel til at indgå den udbudte ordre ikke opnås, eller såfremt andre saglige grunde foreligger.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Klagenævnet for Udbud

Postal address: Erhvervsstyrelsen, Dahlerup Pakhus, Langelinie Allé 17

Town: København V

Postal code: 1780

Country: Denmark

Telephone: +45 33307621

Internet address: www.klfu.dk

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Fristen for indgivelse af klager til Klagenævnet for Udbud er 45 dage efter offentliggørelse i Den Europæiske Unions Tidende om ordregiverens kontraktindgåelse. Fristen regnes fra dagen efter den dag, hvor bekendtgørelsen om kontraktindgåelse er offentliggjort. Samtidig med klagens fremsendelse til klagenævnet skal der betales et klagegebyr på 10 000 DKK. Ved klage over EU's udbudsdirektiver, skal der indbetales et klagegebyr på 20 000 DKK.

I forbindelse med den 10 dages standstill-periode, gøres der opmærksom på at formålet med denne, er at give tilbudsgivere mulighed for at indgive klager til Klagenævnet for Udbud, så eventuelle overtrædelser stadig vil kunne afhjælpes inden kontrakten indgås.

Senest samtidig med indgivelse af klage til klagenævnet, skal klager skriftligt underrette ordregiver om den påståede overtrædelse og om, at klagen indbringes for nævnet. Er klagen ikke indgivet i standstill-perioden skal det angives om hvorvidt det begæres, om klagen skal have opsættende virkning.

Alle frister regnes som, dagen efter den dag hvor underretning er afsendt eller offentliggørelse af bekendtgørelsen.

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Konkurrence- og Forbrugerstyrelsen

Postal address: Carl Jacobsens Vej 35

Town: Valby

Postal code: 2500

Country: Denmark

E-mail: kfst@kfst.dk

Telephone: +45 72268000

Internet address: www.kfst.dk

VI.5. Date of dispatch of this notice

28.5.2014